INTERNATIONAL HYDROGRAPHIC ORGANIZATION



ORGANISATION HYDROGRAPHIQUE INTERNATIONALE

IHB File S1/5000

CIRCULAR LETTER 7/2009 22 January 2009

PROPOSED ACCREDITATION OF THE INLAND ENC HARMONIZATION GROUP (IEHG) AS A NON-GOVERNMENTAL INTERNATIONAL ORGANIZATION (NGIO)

Reference: IHO Administrative Resolution T1.2

Dear Hydrographer,

- 1. The Inland ENC Harmonization Group (IEHG) has applied to the IHO for accreditation as an NGIO. The Directing Committee has examined this application and is satisfied that the IEHG meets the requirements for accreditation of an NGIO as described in Resolution T1.2
- 2. The Directing Committee is confident that the IEHG will positively contribute to the work of the IHO and, in particular, to the further development of ENC standards and related electronic charting applications. Members of the IEHC already participate as "Expert Contributors" on a number of IHO technical Working Groups, such as the Transfer Standards Maintenance and Applications Development Working group (TSMAD) and the recent Hydrography and Cartography of Inland Waters Working Group (HCIWWG) and have provided valuable input.
- 3. The Terms of Reference and the List of Members and Participants in IEHG are annexed to this Circular Letter for your information, together with a copy of the letter of application. More information on the IEHG may be found at http://ienc.openecdis.org.
- 4. Member States are kindly invited to consider IEHG's application for accreditation as an NGIO and to submit any objections or comments that they might have **by 1**st **April 2009**. Subsequently, the Directing Committee will notify the Chair of IEHG of the outcome of its consultation with IHO Member States.

On behalf of the Directing Committee, Yours sincerely,

Captain Robert WARD
Director

Annex A: IEHG Letter of Application to the IHO for Accreditation, Terms of Reference and List of Members



http://ienc.openecdis.org

To the International Hydrographic Bureau robert.ward@ihb.org

16th January 2009

Subject: Application for accreditation as NGIO

The Inland ENC Harmonization Group (IEHG) is a combined government/non-government technical group. The goal of IEHG is to develop and to maintain a harmonized standard for Inland Electronic Navigational Charts (IENC) suitable for inland navigation that is based on the standards of the International Hydrographic Organisation (IHO) for the 'maritime' Electronic Navigational Chart (ENC).

The Terms of Reference (ToR) and the list of members and participants in IEHG is provided in the annex. More information on IEHG and the standards for Inland ENCs are published at http://ienc.openecdis.org.

The Report of the Hydrography and Cartography in Inland Waters Work Group (HCIWWG) to the CHRIS Committee, CHRIS 20-06.8A, has shown that there is an interest of the member states of IHO to ensure compatibility of maritime ENC and Inland ENC. The Report recommends to liaise with IEHG to ensure consistency and harmonisation as far as feasible.

The members of IEHG have decided at the 6th annual meeting to apply for accreditation as a Non-governmental International Organisation at IHO in accordance with the resolutions of IHO (T 1.2 of M3).

IEHG would like to provide the following information regarding the Rules for Accreditation in the Resolution of IHO (M3):

ad Rule 1 Applicability:

The members of IEHG have extensive knowledge in the area of cartography for inland waterways and standardization. We believe, that we are therefore able to make a substantial contribution to the work of the IHO.

ad Rule 2 Purpose:

IEHG is able to provide information, help or expert advice to IHO in the area of ENC for inland navigation. User communities are represented in IEHG, emerging technologies in the area of River Information Services are used and reflected in the standards that have been developed by IEHG. Software companies are participating in IEHG and are contributing to the ongoing development of standards and ensure that future trends are taken into account. The competent authorities for inland waterways ensure that the data requirements for safe and efficient inland navigation are reflected in the standards. IEHG is able to advise on issues relevant to the IHO, on request, and is able to provide representatives with special knowledge to IHO working groups.

Accreditation would provide the possibility to express the points of view of IEHG to the Organization. On the other hand, IEHG is interested in information available from the IHO which can subsequently be distributed to IEHG members and participants.

ad Rule 3 Objectives and activities of the NGIO

The objectives and functions of IEHG are in harmony with the objectives of the IHO, as defined in Article II of the Convention:

- IEHG has a consultative and purely technical nature;
- a primary goal of IEHG is the coordination of the activities of national hydrographic offices for inland waterways (that are different from the Hydrographic Offices for maritime navigation in most countries);
- the purpose of the Inland ENC standard is to guarantee the greatest possible uniformity in nautical charts and documents;
- IEHG is currently not dealing with standards for hydrographic surveys; many members use the relevant standards of IHO for surveys on inland waterways.

ad Rule 4 General Undertaking by the NGIOs

IEHG is willing to supports the activities of the IHO (see No. 3 of the Terms of Reference of IEHG) and to promote the dissemination of its principles and work, bearing in mind the objectives and functions of the IHO on the one hand and the competence and activities of IEHG on the other.

ad Rule 5 Constitution and Structure of the NGIOs

IEHG has a governing body, the Core Group, which consists of the two Chairs, the vice-chairs and the Technical Coordinators. All members of the core group are elected by simple majority vote (see 4 c of the Terms of Reference). The two chairs (at the moment Denise LaDue from the US Army Corps of Engineers and Bernd Birklhuber from the Ministry of Transport, innovation and Technology of Austria) and the vice chair (at the moment Carlos Augusto Medeiros de Albuquerque from the Directorate of Hydrography and Navigation of the Brazilian Hydrographic Service) serve as executive officers. IEHG does not have a physical permanent headquarters. IEHG has a permanent website (http://ienc.openecdis.org) and can be contacted via the discussion forum on this website or the e-mail addresses of the Core Group (listed in the members document on the website):

Core Group (listed in the members t
denise.r.ladue@usace.army.mil
bernd.birklhuber@bmvit.gv.at
albuquerque@dhn.mar.mil.br
lee.alexander@unh.edu
peter@serendipity.nl
vladimir.sekachev@transas.com
angel.terry@ieppesen.com

IEHG has decided at its annual meeting, in accordance with the ToR, that any member of the Core Group is entitled to speak on behalf of IEHG as an accredited representative at IHO meetings. The Core Group is entitled to nominate another member of IEHG as its representative, if no member of the Core Group is able participate.

ad Rule 6 Privileges conferred by Observer Status

IEHG is willing to submit written statements on items of the Agenda of the Conference and subsidiary bodies which are of interest to IEHG, after appropriate consultation with the IHB Directing Committee, taking into account that that such submission should not impede the smooth functioning of the IHO organ involved. IEHG will give due consideration to any comment which the Directing Committee may make in the course of such consultations before transmitting the statement in final form.

ad Rule 7 Status of the NGIOs at Meetings of the IHO Accepted by IEHG.

ad Rule 8 Granting of Reciprocal Privileges to the IHO

The IHB is already on the mailing list of IEHG and is invited to all the meetings. IEHG accords to the IHO privileges corresponding to those which are granted to IEHG by the IHO.

ad Rule 9 Consideration of Application Accepted by IEHG

ad Rule 10 Periodic Review of the List of Observer NGIOs Accepted by IEHG.

IEHG is convinced that the accreditation as an NGIO would contribute to the harmonized development of standards for maritime and inland waterways and is looking forward to the decision of IHO.

Annex: Terms of Reference of IEHG

List of members and participants of IEHG

On behalf of IEHG:
Denise LaDue
Bernd Birklhuber
Carlos Augusto Medeiros de Albuquerque
Lee Alexander
Peter Kluytenaar
Angel Terry

TERMS OF REFERENCE

European - North American - Russian Federation - South American Inland ENC Harmonization Group (IEHG)

10 October 2007

1. Objective

To develop and to maintain a harmonized standard for an Inland Electronic Navigational Charts (IENC) suitable for inland navigation that is based on the standards of the International Hydrographic Organisation (IHO) for 'maritime' Electronic Navigational Chart (ENC).

2. Guiding Principles

- a. <u>Goal</u> To agree upon specifications for Inland ENCs that are suitable for all known inland ENC data requirements for safe and efficient navigation in European, North and South American, and Russian Federation inland waterways. However, it is intended that IENC standards meet the basic needs for Inland ENC applications, worldwide.
 - b. The framework for Inland ENC standards includes:
 - 1. Use of **IHO S-57** (Edition 3.1), including:
 - 'Maritime' ENC Product Specification (Appendix B1)
 - Object Catalogue (Appendix A)
 - Use of Object Catalogue (Appendix B.1, Annex A)
- 2. A minimum **Inland ENC Product Specification** that includes mandatory requirements for safety-of-navigation on inland waterways, worldwide.
- 3. An **Inland ENC Encoding Guide** that provides guidance on recommended object classes, attributes, and attribute values for encoding IENC data.
 - 4. Inland ENC Feature Catalogue.
- 5. Establishment of a **Inland ENC Register** for additional real-world, IENC features, attributes, and enumerations that are not already contained in IHO S-57 Edition 3.1 Object Catalogue.
- 6. Use of the *Open ECDIS Forum* (OEF) as a means of communication and for establishment of Register for Inland ENC object classes, attributes, and attribute values.
 - 7. Align with the future **IHO S-100** Standard for Geospatial Data.

3. Recognition

As the competent international technical group on Inland ENC technical standards development, implementation and maintenance, IEHG is recognized by:

Europe - European Union and the Central Commission for Navigation on the Rhine North America – US Army Corps of Engineers

Russian Federation - Russian Ministry of Transport

South America – Directorate of Hydrography and Navigation of the Brazilian Navy (DHN)

International Hydrographic Organization (IHO) – Committee on Hydrographic Requirements and Information Systems (CHRIS).

Since there are several countries with Inland Navigation that are not Member States of IHO, IEHG does not intend to become a part of IHO. Instead, IEHG supports, advises and provides input to IHO regarding Inland ENC matters.

4. Composition, Organization, and Membership

- a. <u>Composition</u> IEHG is a combined government/non-government technical group that works towards the development of international standards meant to facilitate the implementation of inland electronic charting and navigation, worldwide.
- b. <u>Regions</u> IEHG regions are comprised of countries within a continent (North America, South America) or a recognized social-economic region (Europe, Russian Federation).
- c. <u>Organization</u> By simple majority vote, chairpersons, vice-chairs and technical coordinators are elected.
- 1) Chair Two persons (co-chairs) each from a different region. Only representatives of waterway authorities can become chairpersons.
 - 2) One vice-chair from each region, which is not already a chair.
 - 3) Technical Coordinators One technical coordinator for each region.
 - 4) Core Group The two Chairs, the vice-chairs and Technical Coordinators.
 - d. Membership

All the members of IEHG should have current expertise in the field of Inland ENCs.

- 1) **Participants** Anyone who is involved in the production of Inland ENCs or the production of Inland ENC applications and representatives of user groups can participate in IEHG, make proposals and take part in the discussions.
- 2) **Members** Representatives of competent authorities involved in the provision of Inland ENCs are entitled to become members. If proposed by a competent authority, membership can also include expert contributors, such as representatives of:
- international governmental organizations in the area of inland navigation and members of the working groups of these organizations that are dealing with Inland ENCs
 - inland navigation user groups
- private companies that are producing Inland ENCs or applications for Inland ENCs. Acceptance of expert contributor as a full member is decided on by a simple majority vote of the regions. Current expert contributors do not vote in this process. A prerequisite for an expert contributor is that they have provided substantial input to the IEHG for at least one year, and their further involvement is needed for the further development of the standard. If these prerequisites are no longer fulfilled, membership of an expert contributor can be revoked.

5. Procedures	
See Annex A.	

Annex A

IEHG Procedures

- 1. **Meeting Schedule** The IEHG normally meets once per year. If required, there can be an additional meeting or the meeting postponed.
- 2. **Discussion Forum** The IEHG uses the Open ECDIS Forum (OEF) as a discussion platform in the time between the meetings. Every participant of IEHG is entitled to start a new discussion topic and to take part in discussions about Inland ENCs on the OEF.
- 3. **Task Groups** The IEHG may decide to form a task group for the drafting of specific proposals.

4. Proposal Submission and Review

Every participant of IEHG is entitled to transmit proposals for amendments of the standard. The proposal has to be sent together with an explanation to at least one of the members of the Core Group of IEHG. The Core Group reviews the submitted proposal for completeness, and may request additional information/clarification from the Proposer. The Core Group distributes the proposal to all the participants of the IEHG via the OEF. The participants of IEHG are requested to react as soon as possible. An objection against a proposal has to contain an explanation for the objection. If there is no objection within six weeks, the proposal is adopted.

If there is an objection, there are several options:

- The proposal can be withdrawn.
- The proposal is updated then resubmitted, and handled as a new proposal.
- If requested by the Proposer, the proposal is deferred and decided upon at the next annual meeting of the IEHG.

The IEHG will make every effort to come to a common agreement about a proposal. If it is not possible to reach an agreement on international level, the proposal could be considered for adoption as a regional encoding rule. If common agreement cannot be reached, then a formal voting procedure would make a final decision.

If a new proposal is made during a meeting of IEHG, it may be discussed at the meeting, but it has to be distributed to all the participants of IEHG for formal adoption after the meeting.

5. Voting procedure on Proposals

Almost all decisions of IEHG are made by consensus. However, if a vote is required to decide on a proposal, this is done on a regional basis. Each region has two votes. One vote is by the competent waterway authorities and the other by the expert contributors of that region. The decision of IEHG consists of a simple majority of the IEHG regions and the expert contributors associated with each region. The voting procedure for the individual regions follows the rules of the respective international or national organizations.

Inland ENC Encoding Guide:

If it is not possible to reach a common agreement, the geographical applicability of the proposal is restricted (e.g. "US only" or "Europe only"). Expert contributors might be included in the voting procedure of the region in that case.

Inland ENC Feature Catalogue:

Deleting existing entries is only possible, if there is no objection from a waterway authority or from a simple majority of the expert contributors. Other changes of the Inland ENC Feature Catalogue can be adopted with a simple majority.

Inland ENC Product Specification that result from changes of the Inland ENC Feature Catalogue or changes of the 'maritime' ENC standards of IHO:

Inland ENC Product Specification that results from changes of the Inland ENC Feature Catalogue or changes of the maritime ENC standards of IHO can be adopted with a simple majority.

Other proposals regarding the Inland ENC Product Specification:

Other changes of the Inland ENC Product Specification can be adopted as an official proposal of IEHG with a two third majority of the regions and a two third majority of the expert contributors. This official proposal of IEHG will become part of the Common Base Product Specification, as soon as it is adopted in all the regions, which are participating in IEHG.

Proposals regarding changes of the Terms of Reference (including the Rules of Procedure): Changes of the Terms of Reference have to be adopted by consensus of the regions and the expert contributors.

6. Submission and Implementation

The IEHG submits Inland ENC standards for formalisation to:

- Interested international organisations like IHO, the European Commission (EC), the Central Commission for Navigation on the Rhine (CCNR), the Danube Commission (DC) and the Economic Commission for Europe of the United Nations (UN/ECE),
- National waterway authorities (e.g., United States Army Corps of Engineers (USACE), Russian Ministry of Transport) and
- National Hydrographic Services (e.g. Directorate of Hydrography and Navigation of the Brazilian Navy (DHN))

Annex B

Management of the Inland ENC Register

- 1. Any participant of the **Inland ENC Harmonization Group** can <u>submit</u> a proposal to the Inland ENC Register. But, the proposal must:
 - a. be in an established format (available on the OEF Website)
- b. describe how the new object (or feature) will be accommodated in the IENC Encoding Guide

2. The **Inland ENC Register Manager(s)**:

- a. <u>Reviews</u> the submitted proposal for completeness, and may request additional information/clarification from the Proposer. The proposal is also distributed to IEHG Core Group (Control Body) and other Register Managers for review/comment.
- b. Officially <u>posts the proposal</u> on the Inland ENC Register. It is initially flagged as **NOT-VALID.**
- c. <u>Places the proposal</u> on the IENC Discussion Forum (on the OEF website) to <u>start discussion</u> about the proposal.
 - d. This process should be completed within 14 days.
- 3. Approval Process (6 weeks):
 - a. If a consensus is reached to accept, the proposal is then flagged as **VALID**.
 - b. If no consensus is achieved, it remains flagged as **NOT-VALID**.
 - c. When not adopted:
 - 1) the submitter can decide to withdraw the proposal
 - 2) the proposal can be revised and re-submitted
- 3) any participant of the IEHG can ask that the proposal be considered at the next annual meeting of the IEHG
- d. The Inland ENC Register Manager announces the outcome on the IENC Discussion Forum.

Participants

Register Owner: IEHG

Register Manager: appointed by IEHG (currently, Peter Kluytenaar & Denise LaDue)

Register Users: anyone interested in Inland ENCs

Control Body: IEHG core group

Submitting Organization: IEHG

Proposers: Any IEHG participant

1

Inland ENC Harmonization Group (IEHG) Members and participants

(as of 2008-12-22)

Core Group

Co-Chair	LaDue	Denise	US, US Army Corps of Engineers (USACE)	denise.r.ladue@usace.army.mil
Co-Chair	Birklhuber	Bernd	AT, Ministry of Transport, Navigation Authority	bernd.birklhuber@bmvit.gv.at
Vice-Chair	Albuquerque	Carlos A.	BR, DHN	albuquerque@dhn.mar.mil.br
Technical Coordinator (North America)	Alexander	Lee	US, University of New Hampshire, CCOM	lee.alexander@unh.edu
Technical Coordinator (Europe)	Kluytenaar	Peter	NL, Serendipity	peter@serendipity.nl
Technical Coordinator (Russia)	Sekachev	Vladimir	RU, Transas ZAO	vladimir.sekachev@transas.com
Technical Coordinator (South America)	Terry	Angel	US, Jeppesen Marine	angel.terry@jeppesen.com

Members

Authorities

North America							
USA	Mr.	Niles	Anthony R.	US Army Corps of Engineers (USACE)	anthony.r.niles@erdc.usace.army.mil		
	Ms.	LaDue	Denise	US Army Corps of Engineers (USACE)	denise.r.ladue@usace.army.mil		
Europe	Europe						
Austria	Mr.	Birklhuber	Bernd	Fed. Ministry of Transport, Navigation Authority	bernd.birklhuber@bmvit.gv.at		
Belgium	Mr.	Ferrara	Gianni	Ministère de l'Équipement et des Transports	gferrara@met.wallonie.be		
	Mr.	Morlion	Gert	Nu De Scheepvaart	g.morlion@descheepvaart.be		



			1 -		1
	Mr.	Collard	Christophe	Waterwegen & Zeekanaal NV	christophe.collard@wenz.be
	Mr.	Benoit	Adam	Federal public service of mobility and transport	benoit.adam@mobilit.fgov.be
Bulgaria	Ms.	Ivanova	Desislava	AEDMR	dess@dir.bg
	Mr.	Georgiev	Georgi	AEDMR	director@appd-bg.org
Croatia					
Cyprus					
Czech	Mr.	Dabrowski	Vojtech	Ministry of Transport	vojtech.dabrowski@mdcr.cz
Republic	Mr.	Rychtarik	Miroslav	Státní plavební správa	rychtarik@spspraha.cz
Denmark					
Estonia					
Finland					
France	Ms.	Taffin	Virginie	Voies navigables de France (VNF)	virginie.taffin@vnf.fr
	Mr.	Kanschine	André		andre.kanschine@equipement.gouv.fr andre.kanschine@cetmef.equipement.gouv.fr
Germany	Mr.	Vetterlein	Hans-Uwe	Fed. Waterways and Shipping Administration	hans-uwe.vetterlein@wsv.bund.de
	Mr.	Büscher	Michael	Fed. Waterways and Shipping Administration	michael.buescher@wsv.bund.de
	Mr.	Haberkamp	Hermann	Fachstelle fuer Verkehrstechnik	hermann.haberkamp@wsv.bund.de
	Mr.	Rink	Wilfried	Fachstelle fuer Verkehrstechnik	wilfried.rink@wsv.bund.de
	Mr.	Steinhuber	Ludwig	Fed. Waterways and Shipping Administration	ludwig.steinhuber@wsv.bund.de
	Mr.	Zentgraf	Rolf	BAW	rolf.zentgraf@baw.de
Greece					
Hungary	Mr.	Bellyei	Csaba		bellyei.csaba@nkh.gov.hu
	Mr.	Rédly	László	Vituki	redly@vituki.hu
Ireland					
Italy	Mr.	Crose	Luca	ARNI	lcrose@arni.it
Latvia					
Lithuania					
Luxemburg					
Malta					
Moldova					
Netherlands	Mr.	Koedam	Nico	Ministry of Transport	nico.koedam@minvenw.nl
	Mr.	Visser	René	Rijkswaterstaat DUS	rene.visser@rws.nl
Poland					
Portugal					



Romania	Mr.	Dutu	Claudiu	AFDJ Galati	claudiudutu@yahoo.com
	Mr.	Soare	Romeo	AFDJ Galati	romeo_soare@yahoo.com
Serbia	Mr.	Lukic	Zoran	Plovput	zlukic@plovput.co.yu
					lukic@dpc-belgrade.co.yu
	Mr.	Stosic	Tihomir	Plovput	tstosic@plovput.co.yu
Slovakia	Mr.	Polhorský	Stefan	SVP	stefan.polhorsky@svp.sk
	Ms.	Jakesova	Bozena	SVP	bozena.jakesova@svp.sk
Slovenia					
Spain					
Sweden					
Switzerland	Mr.	Bühler	Max	Department for Transport	max.buehler@bav.admin.ch
Ukraine	Mr.	Gladkykh	Igor	ONMA	gladkykh@ukr.net
United					
Kingdom					
Russian Fede	eration				
Russia	Mr.	Sekachev	Vladimir	Transas ZAO and authorized by MoT	vladimir.sekachev@transas.com
South Americ	са				
Brazil	Mr.	Albuquerque	Carlos A.	DHN	albuquerque@dhn.mar.mil.br
	Ltjg.	Freire	Ricardo	DHN	freire@chm.mar.mil.br

Expert Contributors

North America						
USA	Dr.	Alexander	Lee	University of New Hampshire, CCOM	lee.alexander@unh.edu	
Europe						
	0	I/I to o	Deter	Company dimiter	notor@corondinity.nl	
Netherlands	Capt.	Kluytenaar	Peter	Serendipity	peter@serendipity.nl	
Germany	Mr.	Rottmann	Eric	Seven Cs	ro@sevencs.com	

Participants

North America					
Mr.	Conyon	John	IIC Technologies Vancouver, Canada	johnc@iictechnologies.com	



	N / w	Cooper	Doul	CARICAGA	paul.cooper@caris.com
	Mr.	Cooper	Paul	CARIS USA	
	Mr.	Dean	Geoffrey	Jeppesen Marine – Denver	geoffrey.dean@jeppesen.com
	Mr.	Gerones	Alejandro	CARIS Canada	alejandro.gerones@caris.com
	Mr.	Hudson	Chris	IIC Technologies Washington DC, USA	chrish@iictechnologies.com
	Mr.	Mcleay	Cameron	CARIS USA	cameron.mcleay@caris.com
	Cdr.	Monterrosa	Oscar	U.S. Navy	oscar.monterrosa@hq.southcom.mil
	Mr.	Ponce	Rafael	ESRI USA	rponce@esri.com
	Mr.	Puente	Gustavo	CARIS, Canada	gpuente@caris.com
	Mr.	Terry	Angel	Jeppesen Marine USA	angel.terry@jeppesen.com
	Mr.	Twombly	Kevin	ESRI	ktwombly@esri.com
	Mr.	Villalobos	Eric	US Naval Oceanographic Office	eric.villalobos@navy.mil
Europe					
	Mr.	Bergmann	Michael	Jeppesen Marine – Frankfurt	michael.bergmann@jeppesen.com
	Mr.	Botte	Luc	Periskal Group, Belgium	I.botte@periskal.com
	Mr.	D'Aquino	David	Jeppesen Marine Italy	david.daquino@jeppesen.com
	Mr.	Dvorák	Ales	Vars, Czech Republic	ales.dvorak@vars.cz
	Ms.	Finsterlova	Lenka	Vars, Czech Republic	lenka.finsterlova@vars.cz
	Mr.	Gern	Thomas	Innovative Navigation, Germany	thomas.gern@innovative-
					navigation.de
	Mr.	Gevers	Kersten	Seven Cs, Germany	gv@sevencs.com
	Mr.	Hacha	Yves	Tresco Engineering, Belgium	<u>yves.hacha@tresco.be</u>
	Mr.	Jaberg	Heiko	Innovative Navigation, Germany	heiko.jaberg@innovative-
					navigation.de
	Mr.	Jacobs	Jo	Tresco Engineering, Belgium	jo.jacobs@tresco.be
	Mr.	Jeeninga	Bert	QPS, Netherlands	<u>qps@qps.nl</u>
	Mr.	Kalfsvel	Wim	Periskal Group, Belgium	w.kalfsvel@periskal.com
	Mr.	Kouwenberg	Hans	Noordersoft, Netherlands	hans@noordersoft.com
	Mr.	Kovacs	Csaba	RSOE, Hungary	csaba.kovacs@rsoe.hu
	Mr.	Le Bihan	Pol	Geomod, France	plebihan@geomod.fr
	Mr.	Lisaj	Andrzej	Maritime University of Szczecin	alisaj@am.szczecin.pl
	Mr.	Lutz	Alexander	University Stuttgart, Germany	lutz@isr.uni-stuttgart.de
	Mr.	Mong	Eivind	Jeppesen Marine	eivind.mong@jeppesen.com
	Mr.	Obad	Damir	CRUP, Croatia	obad@crup.hr
	Mr.	Persoons	Marc	Periskal Group, Belgium	m.persoons@periskal.com



	N 4	D = 1/	ÁL	I/TL I I	radoczy@kti.hu
	Mr.	Radóczy	Ákos	KTI, Hungary	
	Mr.	Ruzic	Ivica	Rudjer Boskovic Institute, Croatia	ruzic@irb.hr
	Mr.	Sandler	Martin	Innovative Navigation, Germany	martin.sandler@innovative-
	Mr.	Schedlbauer	Markus	via danau Austria	navigation.de markus.schedlbauer@via-donau.org
				via donau, Austria	
	Mr.	Schwarzberg	Peter	CARIS Netherlands	pschwarzberg@caris.nl
_	Mr.	Sizov	Konstantin		sizov_konstantin@ukr.net
	Mr.	Snoek	Willem	Port of Rotterdam, Netherlands	w.snoek@portofrotterdam.com
	Mr.	Stateczny	Andrzej	Maritime University of Szczecin	astateczny@am.szczecin.pl
	Mr.	Vermeir	Dierik	ALSIC, Belgium	dierik.vermeir@alsic.be
	Ms.	Vladimirova	Ralitza	via donau, Austria	ralitza.vladimirova@via-donau.org
	Mr.	Yvon	Claude		clyvon@free.fr
	Mr.	Zimmermann	Reinhard	Innovative Navigation, Germany	reinhard.zimmermann@innovative-
					navigation.de
Russian Fede	ration				
South Americ	a				
	Mr.	Carballini	Juan	Cledir S.A. Uruguay	jc@cledirsa.com
	Capt.	Cavalheiro	Wesley	DHN	wesley.cavalheiro@dhn.mar.mil.br
	Mr.	Duarte	Otto	Cledir S.A. Uruguay	odv@cledirsa.com
	Capt.	Garcez	Antonio	DHN	garcez@chm.mar.mil.br
	Lt.	Mandarino	Flávia	DHN	flavia@chm.mar.mil.br
	Lcdr.	Oliveira	Sebastião	DHN	sebastiao@chm.mar.mil.br
	Cdr.	Torres	Luiz Carlos	DHN	torres@chm.mar.mil.br
International	Organiza	itions			
IHO	Mr.	Gorziglia	Hugo	IHB - Monaco	hgorziglia@ihb.mc
EC	Ms.	Schlewing	Astrid	European Commission	astrid.schlewing@ec.europa.eu
CCNR	Mr.	Pauli	Gernot	Central Commission for Navigation on the Rhine	g.pauli@ccr-zkr.org
UNECE	Mr.	Cekota	Jaromir	Economic Commission for Europe of the UN	jaromir.cekota@unece.org
	Ms.	Jaimurzina	Azhar	Economic Commission for Europe of the UN	azhar.jaimurzina@unece.org
DC	Mr.	Margic	Petar	Danube Commission	secretariat@danubecom-intern.org
Sava Comm.	Mr.	Spegar	Sinisa	International Sava River Basin Commission	sspegar@savacommission.org
PLATINA	Mr.	Willems	Kas	PLATINA Project (EU)	cas.willems@rws.nl

